



2
231

भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

लं. 234]

नई शिल्पी, शुक्रवार, जून 5, 1981/ज्येष्ठ 15, 1903

No. 234]

NEW DELHI, FRIDAY, JUNE 5, 1981/JYAISTHA 15, 1903

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संलग्न ही जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

वाणिज्य मंत्रालय

आवेदा सं. 22/81

चुला सामान्य लाइसेंस सं. 19/81

नई शिल्पी, 5 जून, 1981

आयात व्यापार नियंत्रण

का. ० आ० ४१४ (अ)—आयात-नियात (नियंत्रण) अधिनियम 1947 (1947 का 18) के खंड-3 द्वारा प्रदत्त अधिकारों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय मरकार एवं द्वारा वास्तविक उपयोगार्थी (श्रोतुंगिक) श्रीर भारतीय काजू निगम द्वारा दक्षिणी श्रीफीका संघ/दक्षिणी पश्चिमी श्रीफीका को घोषकर, जिसी भी वेश में भारत से कच्चे काजू की गिरी का आयात करने के लिए निम्नलिखित शर्तों के अधीन सामान्य अनुमति प्रदान करती है:—

(1) वास्तविक उपयोगार्थी (श्रोतुंगिक) द्वारा आयातों के सामने में आयात के लिए भविष्य करने के सुरक्षा बाद आयात की जाने वाली मात्रा का आदा भाग भारतीय काजू निगम को दे दिया जाएगा जो मरकार द्वारा समय-समय पर निर्धारित की जाने वाली विधि के अनुसार एकला वितरण वास्तविक उपयोगार्थी (संमाधन एककों) को करेगा। भविष्य के निष्पादन के साप्त त्रिनों के भीतर ही आयातक द्वारा आयात भविष्य भी भारतीय काजू निगम के पास पजीकृत करवाही जाएगी,

- (2) माल 31 मार्च 1982 को प्रथम हस्ते पहले किसी भी ग्रियाती अवधि के बिना भारत को प्रेषण के माध्यम से लाव दिया गया हो;
- (3) यह लाइसेंस आयात (नियंत्रण) अदेश 1955 की अनुसूची-5 में शर्त सं. 1 के अधीन होगा;
- (4) जब इनका वास्तविक रूप में प्रायात किया जाता है तो उम समय लागू कोई भी नियंत्रण अवधि उसके आयात को प्रभावित करने वाला विनियम इस लाइसेंस के प्रलंबित किसी भी प्रकार के माल के आयातों का प्रभावी नहीं करेगा।

[मिं. सं. आई०पी०सी०/3/9/81]

MINISTRY OF COMMERCE

Order No. 22/81

OPEN GENERAL LICENCE NO. 19/81

New Delhi, the 5th June, 1981

IMPORT TRADE CONTROL

S.O. 414(E).—In exercise of the powers conferred by Section 3 of the Imports & Exports (Control) Act, 1947 (18 of 1947), the Central Government hereby gives general permission to import into India from any country except the Union of South Africa /South West Africa, raw cashewnuts, by Actual

Users (Industrial) and Cashew Corporation of India, subject to the following conditions—

- (1) In the case of imports by Actual Users (Industrial), immediately after the contract for import is entered into, half of the quantity to be imported shall be offered to the Cashew Corporation of India for distribution to Actual Users (Processing Units) in such a manner as may be laid down by Government from time to time. The import contract shall also be registered by the importer with the Cashew Corporation of India within a period of seven days of its execution;
- (2) The goods are shipped on through consignment basis to India on or before 31st March, 1982, without any grace period, whatsoever;
- (3) The licence shall also be subject to condition No. 1 in Schedule V to the Imports (Control) Order, 1953;
- (4) Nothing in this licence shall affect the application to any goods of any other prohibition or regulation affecting the import thereof, in force at the time when they are actually imported.

[File No. IPC/3/9/81]

आवेदन संख्या 23/81

कानून 415 (अ)—आयात एवं नियात (नियंत्रण) प्रधिनियम 1947 (1947 का 18) की धारा-3 के द्वारा प्रदत्त अधिकारों का प्रयोग कर केन्द्रीय सरकार वाणिज्य मंत्रालय के आदेश संख्या 15/81 दिनांक 3 अप्रैल 1981 के प्रत्यर्गत प्रकाशित खुले सामान्य लाइसेंस संख्या 15/81 में एकद्वारा निम्नलिखित संशोधन करती है—

(1) उक्त खुले सामान्य लाइसेंस संख्या 15/81 में शर्त संख्या 6 के पश्चात् निम्नलिखित शर्त को शामिल किया जाएगा—

“(6-क) अधोलिखित लोडे एवं इस्पात की उन मर्दों के मामले में जिनका आयात खुले सामान्य लाइसेंस के प्रत्यर्गत प्रबुद्धीय है वात्र आयातक वास्तविक उपयोक्ताओं (प्रौद्योगिक) और ग्रन्थों को ऐसी संविदा करने की तिथि से 15 दिनों के भीतर लोडे एवं इस्पात नियंत्रक कलकत्ता के पास अपनी आयात संविदाओं को पंजीकृत करने की आवश्यकता होगी। लोडे एवं इस्पात नियंत्रक कलकत्ता द्वारा संबंधित संविदाओं पर हम प्रकार के पंजीकरण के भाष्य के रूप में केवल भोहर लगाने के पश्चात् ही आयात किए जाएंगे। इस प्रयोजन के लिए संविदा की दो प्रतियां लोहा एवं इस्पात नियंत्रक के पास जमा फी जानी आवश्यक है और वह उनके प्रयोक्ता पृष्ठ पर विशेष भोहर लगाकर एक प्रति पार्टी को लौटा देगा ये भद्रे निम्नलिखित हैं—

(1) कार्बन स्टील राड गड गडण्डम (मात्रे और मुड़े हुए) और फ्लैट्स।

(2) आई-एम-2830/2831 ग्रथवा इसके समकक्ष कार्बन स्टील विल्सेट्स।

(2) उक्त खुले सामान्य लाइसेंस की अनुसूची में वर्तमान प्रविष्टि संख्या-29 के पश्चात् निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा—

“30 (1) कार्बन स्टील राड गड गडण्डम (मात्रा एवं मुड़े हुए) और फ्लैट्स।

(2) आई-एस-2830/2831 ग्रथवा इसके समकक्ष के कार्बन स्टील विल्सेट्स”।

[मिसिल मल्या-आई-एस-3/9/81]

Order No. 23/81

S.O. 415(E)—In exercise of the powers conferred by Section 3 of Imports & Exports (Control) Act, 1947 (18 of 1947), the Central Government hereby makes the following amendment to Open General Licence No. 15/81, published under the Ministry of Commerce Order No. 15/81 dated the 3rd April, 1981:—

(1) In the said Open General Licence No. 15/81, after condition No. 6, the following condition shall be incorporated:—

“(6-अ) In the case of under-mentioned iron and steel items of which import is allowed under Open General Licence, the eligible importers—Actual Users (Industrial and others)—shall be required to register their import contracts with the Iron & Steel Controller, Calcutta, within 15 days from the date of entering into such contract. Imports shall be made only after the connected contracts have been stamped by the Iron & Steel Controller, Calcutta as evidence of such registration. For this purpose, two copies of the contract should be lodged with the Iron & Steel Controller and he will return one copy to the party duly stamped on each page. These items are:—

(i) Carbon steel rods, rounds (plain and twisted) and flats.

(ii) Carbon steel billets to IS-2830/2831 or equivalent.

(2) In the schedule to the said Open General Licence, after the existing S. No. 29, the following shall be added:—

“30(i) Carbon steel rods, rounds (plain and twisted) and flats.

(ii) Carbon steel billets to IS-2830/2831 or equivalent.”

[File No. IPC/3/9/81]

आवेदन संख्या 24/81

कानून 416 (अ)—आयात एवं नियात (नियंत्रण) प्रधिनियम 1947 (1947 का 18) की धारा-3 के द्वारा प्रदत्त अधिकारों का प्रयोग कर केन्द्रीय सरकार वाणिज्य मंत्रालय के आदेश संख्या 17/81 दिनांक 3 अप्रैल 1981 के प्रत्यर्गत प्रकाशित खुले सामान्य लाइसेंस संख्या 17/81 में एकद्वारा निम्नलिखित संशोधन करती है—

(1) उक्त खुले सामान्य लाइसेंस की अनुसूची में वर्तमान प्रविष्टि संख्या (6) के पश्चात् निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा—

“(7) जम्मा जांदी कलरन (जर्मन चांदी की कलरन)”

[मिसिल मल्या-आई-एस-3/9/81]

कुमारा रौमा मजुमदार मूल्य नियंत्रक आयात-नियात

Order No. 24/81

S.O. 416(E)—In exercise of the powers conferred by Section 3 of Imports & Exports (Control) Act, 1947 (18 of 1947), the Central Government hereby makes the following amendment to Open General Licence No. 17/81, published under the Ministry of Commerce Order No. 17/81, dated the 3rd April, 1981:—

(1) In the Schedule to the said Open General Licence, after the existing entry No. (vi), the following shall be added:—

“(vii) Nickel Silver Scrap (German Silver Scrap)."

[File No. IPC/3/9/81]

MISS ROMA MAZUMDAR, Chief Controller of I&E